



Distr.
GENERAL

A/C.5/53/48
14 December 1998
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят третья сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 113 повестки дня

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1998-1999 ГОДОВ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета
по программам и пересмотренная смета

Доклад Генерального секретаря

1. Настоящим представляется сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета, на которые распространяется действие руководящих принципов использования резервного фонда, изложенных в приложении к резолюции 42/211 от 21 декабря 1987 года. Речь идет о сумме в 3 447 000 долл. США, указанной в приложении к настоящему докладу. Суммы, указанные по каждой статье, соответствуют тем суммам, которые были ранее рекомендованы Пятым комитетом после рассмотрения им отдельных заявлений и предложений в отношении пересмотренной сметы.

2. Как отмечалось в резолюции 52/222 от 22 декабря 1997 года, в резервном фонде на двухгодичный период 1998-1999 годов сохранялся остаток в размере 18 754 800 долл. США. Сводная сумма объемом 3 447 000 долл. США не превышает остатка средств в резервном фонде. Пятым комитет в соответствии с пунктом 5 приложения к резолюции 42/211 может рекомендовать Генеральной Ассамблее выделить требуемые ассигнования в следующих объемах:

<u>Раздел</u>		<u>В тыс. долл. США</u>
1	Общее формирование политики, руководство и координация	94,8
22	Права человека	52,2
27D	Вспомогательное обслуживание	3 300,0
Всего		3 447,0

3. В случае следования этой рекомендации Комитету также следует просить Генеральную Ассамблею принять к сведению информацию о том, что остаток средств в резервном фонде составит 15 307 800 долл. США.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета
по программам и пересмотренная смета

	Заседание Пятого комитета	В тыс. долл. США
Комитет по взносам (A/C.5/53/35)	29	94,8
Десятый доклад о ходе работы над проектом создания Комплексной системы управленческой информации (A/53/573)	Xx	3 300,0
Комитет по ликвидации расовой дискриминации (A/C.5/53/36)	38	33,2
Комитет против пыток (A/C.5/53/37)	38	19,0
Всего		3 447,0
